



AIR DRIVEN FASTENING TOOLS

CE Dichiarazione di conformità

ITALIANO

Fasco dichiara, assumendo la piena responsabilità, che questa fissatrice è conforme alle Direttive Europee 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, allo standard Europeo EN 292 Parte 1A e Parte 2A, e alla Norma armonizzata EN 792-13.

CE Declaration of conformity

ENGLISH

Fasco declares under its sole responsibility that this tool conforms to European Directives 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, to European Standard EN 292 Part 1 and Part 2, and to European Norm EN 792-13.

CE Konformitätserklärung

DEUTSCH

Fasco erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass dieses Gerät übereinstimmt mit den Europäischen Richtlinien 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, dem Europäischen Standard EN 292-1 & 2 und Europäischen Norm EN 792-13.

CE Déclaration de conformité

FRANCAIS

Fasco déclare, et prend sur soi toute la responsabilité de cette déclaration, que le produit est en conformité avec les Directives Européennes 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, Standard EN292-1 & 2 et Norme harmonisée EN 792-13.

CE Declaración de conformidad

ESPAÑOL

Fasco declara aquí bajo su propia responsabilidad que esta herramienta está conforme a las Directivas Europeas 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, a el Standard Europeo EN 292-1 & 2, y a la Norma Europea EN 792-13.

CE Conformiteitsverklaring

NEDERLANDS

Fasco verklaart hierbij, dat deze machine in overeenstemming is met de Europese Richtlijnen 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, de Europese Standard EN 292 deel 1 en deel 2 samt en de Europese Norm EN 792-13.

CE Försäkran

SVENSK

Fasco som ensam ansvarig för tillverkning av detta verktyg försäkrar härmed att verktyget överensstämmer med Europa Direktiven 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, Europa Standard EN 292 del 1 och del 2 samt den Europeiska Normen EN 792-13.

CE Konformitetserklæring

DANSK

Fasco erklærer herved under ensom ansvar, at dette værktøj efterlever Europæiske Direktiver 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, samt Europæisk Standard EN 292, del 1 og del 2, og Europæisk Norm EN 792-13.

CE Erklæring av ansvarsforhold

NORSK

Fasco erklærer herved at dette verkøy overensstammer med Europeiske Direktiv nr. 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, Europeisk Standard nr. EN 292 del 1 og del 2 og med Europeisk Norm, EN 792-13.

CE Todistus standardinmukaisuudesta

SUOMEKSI

Fasco yksin toimien työkalun vastuullisena valmistajana vakuuttaa, että työkalu on yhdenmukainen Eurooppa Direktiivien 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, Eurooppa Standardin EN 292 osan 1 ja osan 2 sekä eurooppalaisen normin EN 792-13 kanssa.

CE Declaração de conformidade

PORTUGUES

A Fasco declara sob sua inteira e única responsabilidade que esta máquina está conforme com as Directivas Europeas 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, com o Standard Europeu EN 292 Parte 1 e Parte 2, e com a Norma Europeia EN 792-13.

CE Deklaracja o zgodności

POLSKI

Fasco deklaruje, przyjmując całą odpowiedzialność, że to narzędzie zgadza się z Dyrektywami Europejskimi 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, ze Standardem Europejskim EN 292 część 1A i 2A oraz Przepisem Europejskim EN 792-13.

CE Δήλωση συμβατότητας

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Η Fasco αρμόδια και με αποκλειστική της υπευθυνότητα δηλώνει ότι αυτό το εργαλείο συμμορφείται με τις Ευρωπαϊκές οδηγίες (Ντιρεκτίβες) 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE, 93/68/CEE, με τα Ευρωπαϊκά πρότυπα EN 292 Μέρος 1 και Μέρος 2 και με τον Ευρωπαϊκό κανόνα EN 792-13 1994.

B. Reithofer
GENERAL MANAGER

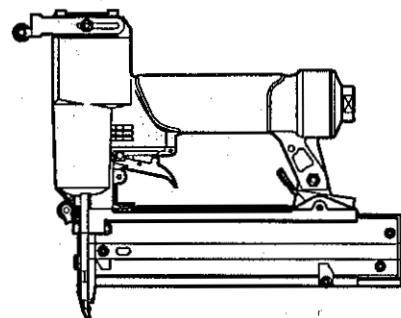
FASCO SPA VIA B. BUOZZI 2, CADRIANO DI GRANAROLO EMILIA, 40057 BOLOGNA, ITALY

BOSTITCH

TECHNICAL DATA - TECHNISCHE DATEN - DATI TECNICI
DONNÉES TECHNIQUES - DATOS TECNICOS

M038

1) TOOL TYPE - GERAETETYP - DESCRIZIONE MACCHINA - TYPE D'OUTIL - TIPO DE MAQUINA
cod. G31166.01 G21T GN-40A G.S.



2) TOOL CHARACTERISTICS
SPEZIFICATION DES GERAETES
CARATTERISTICHE TECNICHE
CARACTÉRISTIQUES DE L'OUTIL
CARACTERÍSTICAS DE LA MAQUINA

HEIGHT HOHE ALTEZZA HAUTEUR ALTURA	WIDTH BREITE LARGHEZZA LARGEUR ANCHURA	LENGTH LÄNGE LUNGHEZZA LONGUEUR LONGITUD	WEIGHT GEWICHT PESO POIDS PESO
in. 8.74 mm. 222	in. 2.68 mm. 68	in. 11.22 mm. 285	lbs. 2.82 kg. 1.280
MIN-MAX WORKING PRESSURE MIN-MAX ARBEITSDRUCK MIN-MAX PRESSIONE DI ESERCIZIO MIN-MAX PRESSION DE TRAVAIL MIN-MAX PRESSION DE TRABAJO		60 / 100 PSIG 4 / 7 BAR	
AIR CONSUMPTION PER SHOT LUFTEVERBRAUCH PRO NAGELNUNG CONSUMO ARIA PER COLPO CONSOMMATION DE L'AIR PAR COUP CONSUMO DE AIRE CADA DISPARO		PERFORMANCES AT 90 psi (0.62 MPa) PRESTAZIONI A 6.2 bar (0.62 MPa) 0.43 l.	
LUBRICANT SCHMIERÖL LUBRIFICANTE LUBRIFIANT LUBRIFICANTE		BP ENERGREASE LT2 BP ENERGOL HP10	

- ACTUATION SYSTEM - AUSLÖSEART - ATTUAZIONE - MISE EN ŒUVRE - ACTUACIÓN	4 (SAFETY : CT)
--	-----------------

* SEE INSTRUCTION MANUAL - SIEHE BETRIEBSANLEITUNG - VEDI MANUALE - VOIR MODE D'EMPLOI - VER EL MANUAL

NOISE CHARACTERISTICS GERÄUSCH - EMISSION DATEN CARATTERISTICHE RUMOROSITÀ CARACTÉRISTIQUES ACOUSTIQUES CARACTERÍSTICAS DE RUIDO	EN 792-13 EN 12549 EN ISO 4871	$L_{WA,1m} : 98.70 \text{ dB(A)} - K_{WA,1m} : 2.5$ $L_{PA,1m} : 91.00 \text{ dB(A)} - K_{PA,1m} : 2.5$
--	--------------------------------------	--

VIBRATION VALUE VIBRATIONSWERT VALORE DI VIBRAZIONE VALEUR DE VIBRATION VALOR DE VIBRACIÓN	ISO 8662	IS BELOW THE DECLARATION LIMIT SET BY LIEGT UNTER DEM ANZUGEBENEN WERT GEMÄSS RISULTA AL DI SOTTO DEL LIMITE DA DICHI. STABILITO IN RESULTA AU DESSOUS DE LA LIMITE A DECLARER ÉTABLIE PAR RESULTA SER DEBAJO DEL LIMITE A DECLARAR	EN 292 1ADD.A
--	----------	---	------------------

3) FASTENER DATA ANGABEN ZU DEN BEFESTIGUNGSMITTELN CARATTERISTICHE TECNICHE FISSAGGI DONNÉES DES PROJECTILES DATOS DE CLAVOS	
AxB) SHANK SCHAFT FILO ALAMBRE TIGE	in. 0.039 - 0.050 mm. 1.0 - 1.27
C) HEAD KOPF TESTA TÊTE CABEZA	in. 0.086 mm. 2.20
L) LENGTH LÄNGE LUNGHEZZA LONGUEUR LONGITUD	MIN-MAX in. 5/8" - 1 9/16" mm. 15 - 40
MAGAZINE CAPACITY MAGAZIN CAPAZITÄT CAPACITÀ CARICATORE CAPACITÉ CHARGEUR CAPACIDAD CARGADOR	105 brads

- LOADING - LADEN - CARICAMENTO - CHARGER - CARGA	- BOTTOM LOADING ☒ SIDE LOADING - TOP LOADING - COIL - OTHER
---	---

ESP	MACHINE CODE	DESC.
0	G31166.01	G21T GN-40A G.S.

BOSTITCH®

Code/Codice	RSP	Qty/Qtà	Description/Descrizione	Code/Codice	RSP	Qty/Qtà	Description/Descrizione
000070052	R	1	BUFFER / AMMORTIZZATORE	000662035	R	1	PIN / SPINA
000070068	R	1	BUFFER / AMMORTIZZATORE	000662042	R	1	PIN / SPINA
000070071	R	1	BUFFER / AMMORTIZZATORE	000662097	R	2	PIN / SPINA
000080136	1	1	REST / APPOGGIO	000662098	R	1	PIN / SPINA
000080162.1	1	1	REST / APPOGGIO	000666024	R	2	SCREW / VITE
000104153	1	1	CYLINDER / CAMICIA	000666027	R	6	SCREW / VITE
000128090	1	1	COVER / COPERCHIO	000666032	R	1	SCREW / VITE
000138842	1	1	BODY / CORPO	000666107	R	3	SCREW / VITE
000140134	1	1	REMOTE CONTROL / COM.DISTANZA	000667022	R	1	SCREW / VITE
000140237	1	1	CAP / TESTA	000668025	R	2	SCREW / VITE
000144146	1	1	SLIDER / CURSORE	000668045	R	3	SCREW / VITE
000152010	2	2	SPACER / DISTANZIATORE	000668049	R	1	SCREW / VITE
000154039	1	1	ADAPTER / FONDELLO				
000164076.1	1	1	TRIGGER / GRILLETTO				
000166038	R	1	GASKET / GUARNIZIONE				
000168470.1	1	1	PLATE / GUIDA LINGUETTA				
000172491	1	1	LOADER / GUIDA FISSA				
000172505	1	1	LOADER / GUIDA MOBILE				
000184114	1	1	CATCH / LEVA				
000184115	1	1	CATCH / LEVA				
000200058	R	1	SPRING / MOLLA				
000200145	R	1	SPRING / MOLLA				
000200174	R	1	SPRING / MOLLA				
000200176	R	1	SPRING / MOLLA				
000200178.1	R	1	SPRING / MOLLA				
000200180	R	1	SPRING / MOLLA				
000280059.2	R	1	BUMPER / PARACOLPO				
000288172	1	1	PIN / PERNO				
000288246	1	1	STUD / PERNO				
000288313	2	2	PIN / PERNO				
000294158	1	1	PLATE / PIASTRA				
000294159	R	1	PLATE / PIASTRA				
000300651	1	1	PISTON / PISTONE				
000300717	R	1	DRIVER PISTON / PISTONE LING.				
000326041.2	1	1	ADAPTER / PORTA RACCORDO				
000348012	5	5	SPACER / RONDELLA				
000348024	4	4	SPACER / RONDELLA				
000400274	R	1	SAFETY / SICURA				
000410240	R	1	PUSHER / SPINGIPUNTO				
000414112	1	1	SQUARE / SQUADRETTO				
000420359	1	1	HOLDER / STAFFA				
000420360	1	1	HOLDER / STAFFA				
000420362	2	2	HOLDER / STAFFA				
000440165	1	1	SLOT / TASSELLO				
000544050	R	1	SCREW / VITE				
000622039	R	1	O-RING / ANELLO				
000622046	R	1	O-RING / ANELLO				
000622093	R	1	O-RING / ANELLO				
000622094	R	3	O-RING / ANELLO				
000622104	R	1	O-RING / ANELLO				
000622110	R	1	O-RING / ANELLO				
000622122	R	2	O-RING / ANELLO				
000622142	R	1	O-RING / ANELLO				
000622156	R	2	O-RING / ANELLO				
000622159	R	1	O-RING / ANELLO				
000650005	R	1	NUT / DADO				
000650008	R	4	NUT / DADO				
000660009	R	2	WASHER / RONDELLA				
000662006	R	1	PIN / SPINA				
000662016	R	1	PIN / SPINA				

R=Recommended spare parts
R=Ricambi consigliati

